

کارگاه‌های آموزشی چهل‌ویکمین جشنواره بین‌المللی تئاتر فجر با حضور و تدریس استادانی از چهار کشور در پلاتوی مجموعه تئاترشهر برگزار می‌شود.

این کارگاه‌های آموزشی با موضوعاتی چون گریم، کارگردانی، بازیگری با رویکردهای مختلف از پنجم بهمن تا دهم بهمن میزبان علاقه‌مندان خواهندبود. استادانی از ایرلند، صربستان، روسیه و الجزایر مدیریت و تدریس در این ورک‌شاپ‌ها را برعهده خواهندداشت. برنامه این

### اعلام فهرست کارگاه‌های آموزشی جشنواره تئاتر فجر

روایت مسعود طیبی از اجرای نمایش «افلیا» در چهل و یکمین جشنواره تئاتر فجر

# وظیفه تئاتر، انسان‌سازی و راهبری در زمان بحران است

**مسعود طیبی سال‌هاست که با تمرکز بر شخصیت‌های نمایشنامه‌های شکسپیر تلاش می‌کند بن‌مایه نهفته در این متون را در زندگی انسان‌های روزگار معامرش به تصویر بکشد. او پس از اجرای نمایش‌های «هملت»، «هنگامای که هملت به دست جادوگران مکبت کشته شد»، «خون به پا می‌شود» و «سندروم هملت»، کانون توجه خود را بر افلیا قرار داد و نمایش «افلیا» را ابتدا در تماشاخانه استاد انتظامی خانه هنرمندان ایران، پردیس تئاتر شهرزاد و جشنواره بین‌المللی تئاتر شکسپیر در ایروان اجرا کرد و این بار با آن به جشنواره فجر آمده است. نمایشی که در نگارش آن وامدار نگاه «یان کات» به آثار شکسپیر است و سعی کرد از دل این مونولوگ، یک اثر انتقادی مرتبط با شرایط روز را روی صحنه برد. شاید به همین دلیل هم باشد که افلیایی که در دو سال گذشته روی صحنه رفته است، با افلیایی که در جشنواره فجر به اجرا درآمده کاملا متفاوت است.**



علی‌رحیمی گروه‌فیلم‌کوهنر



**[۱]** پنج نمایشنامه اقتباسی از شکسپیر از یکسو نشان از علاقه شما به این نویسنده و از دیگر سونشان از تمایل شما به خلق وقایع دیگر از دل آثار او دارد. چرا

**علاقه‌مند به اقتباس از آثار شکسپیر هستید؟**

به عقیده من شکسپیر خیلی دقیق تمام اتفاقات و مسائل اصلی بشراعم از عشق، نفرت، جاه‌طلبی، خشم و دیگر احساسات را به تصویر کشیده است که می‌توان در بهترین حالت ممکن از آنها اقتباس کرد و همخوان با فضای امروز روی صحنه برد. در حقیقت هدفم از انجام چنین اقتباس‌های مدرنی از آثار شکسپیر یادآوری این نکته به مخاطبان است که نباید در گذشته توقف کرد، زیرا ما در جهانی زندگی می‌کنیم که همه شرایط با تحول و توسعه اطلاعات، دانش و ارتباطات در سطح جهانی متحول شده است، بنابراین خوانش مجدد از اندیشه‌ها و دستاوردهای هنری و فکری بازمانده از بزرگان ضرورت جدی دارد.

**[۲]** با این تفکر ایده تمرکز بر افلیا از نمایش هملت

کارگاه‌ها از این قرار است:

کارگاه (گریم تئاتر) به سرپرستی خانم کلر الکساندرا بامفرد از کشور ایرلند، ۷ و ۸ بهمن ساعت ۱۴ تا ۱۶

کارگاه (کارگردانی) به سرپرستی خانم ایوانا ووچیک کومیناک از کشور صربستان، ۵ تا ۷ بهمن ساعت ۱۰ و ۳ تا ۴ دقیقه.

کارگاه (کارگردانی و بازیگری) به سرپرستی آقای یوسف رایخلگاوز از کشور روسیه و ۸ و ۹ بهمن ساعت ۱۰ و ۳ تا ۴ دقیقه.

**است. کمی در مورد این نمایش و تفاوت آن با اجرای قبلی‌اش بگویید.**

افلیا داستان دختری است که معشوقه خود هملت را می‌کشد و دچار بیماری سایکوسوماتیک یا روان‌تنی می‌شود. خط اصلی داستان همین است اما در جشنواره فجر به طور کلی مسیر داستان و حتی مند اجرا تفاوت پیدا کرد. ما حتی دکورمان نیز نسبت به نمایش قبلی فرق کرده است. در این نمایش، قصه درباره دختری است که با یک پتک، کل زندگی خود را خراب می‌کند و آنقدر این تخریب را ادامه می‌دهد که جز خودش باقی نمی‌ماند و خود را هم می‌کشد. دغدغه نمایش افلیا پرداختن به فشارهایی است که زن‌ها در جامعه و ... گستره‌های مختلفی فرهنگی، اجتماعی، سیاسی و... به ویژه در بحث عدالت‌خواهی و برابری حقوق تحمل می‌کنند. افلیا این دغدغه‌ها را در لایه‌لای داستان بریده بریده بیان می‌کند. نکته مهم تر آن که

افلیا در نمایش‌های قبلی در وضعیت مفلومانه‌ای به سر می‌برد، اما افلیا در اینجا یک جنگ‌جوست که برای خواسته خودش مبارزه می‌کند. کل مسیر زندگی گذشته‌اش را تخریب کرده و می‌خواهد چیز جدیدی بسازد. به نظرم این خط سیر، هم جذابیت بصری و هم جذابیت مفهومی برای تماشاگر ایجاد کرد.

**[۳]** **امانتیچه هر دو در نمایش شما یکی است؛ کشته‌شدن افلیا.**

خیلی متفاوت است که در ذلت کشته شوی یا در اوج قدرت. به نظرم خیلی تفاوت دارند.

**[۴]** **اوضاع امروز جامعه چقدر در تغییر روایت قصه تاثیرگذار بود؟**

واقعیت هیچ تاثیری نداشت. من این اثر را قبل از این اتفاقات تولید کرده بودم. اما چون این اثر فرازمانی و فرمکانی است، فکر می‌کنم با توجه به همین موضوع نه تنها در ایران بلکه در خیلی جاهای دیگر می‌تواند اجرا شود. به همین خاطر هم توانستم این نمایش را در جاهای دیگر هم روی صحنه ببرم. فکر می‌کنم دغدغه‌های اصلی انسان مثل عشق، آزادی، برابری، حق خواهی، عدالت خواهی و ... از ابتدای خلقت بوده و انسان تالحمده‌ای که زنده است، برای آنها می‌جنگد و فکر می‌کنم یک موضوع طبیعی است.

**[۵]** **شما نمایشی را روی صحنه بردید که به نظرم با موضوعات روز ایران سنخیت دارد و به همان وظیفه‌ای عمل کردید که از یک هنرمند تئاتری انتظار می‌رود. به عقیده شما چرا برخی هنرمندان فراموش می‌کنند که وظیفه ذاتی هنرمند، فرهنگ‌سازی است و در بحران‌ها سعی می‌کنند به جای تلاش مضاعف، از وظیفه ذاتی خود شانه خالی کنند؟**

ما هر حرفی برای جامعه‌مان بخواهیم برنیم چه موافق باشیم و چه مخالف، وظیفه هنر گفت‌گو و تولید اندیشه است. ما در تمام دنیا آدم‌هایی‌رای بینیم مثل آگوستو بوال، برشت، یورجینیو باربا و ... که تمام اعتراضات و حرف‌های مدنی‌شان را می‌زنند. شما هنرمندان را نمی‌بینید که در تمام جهان، یک گوشه بنشینند و حرفی نزنند. مشکل ما از اینجااست که تئاتر از دهه ۶۰ تا ۸۰ یک کالای کنشگر به یک کالای لوکس و لاچرزی تبدیل شد. با این روند خیلی هنرمندان و کارگردانان کنشگر ما خانه‌نشین شدند، برخی خود ارائه دهند. به عبارتی نمایش «افلیا» یک کار به پول

کارگاه (بازیگری سیستم) به سرپرستی آقای شیخ عقبابوی از کشور الجزایر ۱۰ بهمن ساعت ۱۰ و ۳ دقیقه تا ۳ و ۴ دقیقه. دانشجویان هنر و علاقه‌مندان برای شرکت در کارگاه‌های آموزشی ذکر شده، از امروز دوم بهمن می‌توانند به سایت چهل و یکمین جشنواره بین‌المللی تئاتر فجر، به نشانی: https://fitf.theater.ir/fa/form\_data/add/form\_id=247 مراجعه کنند.



فروخند یا فرار کردند. در نتیجه همین تغییر، تئاتر تپه از اندیشه شد.

باید توجه داشت که پایه‌های تئاتر از دیالکتیک می‌آید؛ یعنی تر، آنتی‌تز و سنتز. من یک کلام می‌گویم، شما یک کلام می‌گویید و برآیند آن یک نتیجه می‌شود. پس فرار کردن، خانه‌نشستن و کار نکردن شیخ‌ترین خیانتی است که به جامعه خودمان می‌توانیم بکنیم. ما هر حرفی داریم چه موافقیم و چه مخالف، باید آنقدر آستانه تحمل مان بالا باشد که بتوانیم گفتمان کنیم. الان ما با وضعیتی روبه‌رویم که اگر کسی کار کند نابودش می‌کنند و اگر کسی کار نکند هم نابودش می‌کنند. یعنی ما از حداقل گفتمان در فضایی که برای گفتمان است، یعنی از تئاتری که سازمان جهانی یونسکو آن را یک عامل تاثیرگذار در پیشرفت فرهنگ در هر جامعه می‌داند، بی‌بهره‌ایم. یعنی ما به عنوان هنرمند نمی‌توانیم با هم گفت‌وگو کنیم، بلکه دعوا می‌کنیم. به همدیگر دستور می‌دهیم که اجرا برویم یا اجرا نرویم، اگر ما به اصل آزادی و دموکراسی اعتقاد داریم باید به همدیگر اجازه دهیم هر چیزی که در ذهن‌مان است انجام دهیم، بدون این که به هم فشار بیاوریم. اگر کسی اعتقاد دارد اجرا برود اجازه دهیم و اگر کسی دوست ندارد آزاد باشد، اجرا نرود. نه کسی که اجرا می‌رود خیلی آدم خوبی یا بدی است و نه آن که اجرا نمی‌رود

آدم خوبی یا بدی است.

یک انتخاب است و ما باید حق داشته باشیم انتخاب کنیم. پس ما به عنوان هنرمند حق نداریم به همدیگر فشار بیاوریم اجرا برود یا نرود. جشنواره فجر برود یا نرود، من به واسطه از کسی شنیدم کارگردانی گفته اگر دوستان اجرا برونند آدم می‌فرستیم اجرا را خراب کند. صحت و سقم این حرف را نمی‌دانم اما این حرکت ضد فرهنگی است. این یک حرکت ترسناک است.

ما با این تفکر با راکانی که با فرهنگ خیلی ارتباطی ندارند چه فرقی داریم؟ تئاتر کی قرار است بیش جامعه را تغییر دهد. وقتی همه چیز خوب است که مشکلی نیست؛ در بحران تئاتر وظیفه انسان‌سازی و راهبری دارد. در هر شرایطی تئاتر باید به بقای خودش ادامه دهد. پرشت در وسط جنگ اجرا می‌رفت. مگر در رکود اقتصادی که آمریکا در حال متلاشی‌شدن بود، مرگ فروشنده، باغ‌وحش شیشه‌ای و ... تولید نشد؟ اینها محصول آن وضعیت اقتصادی آمریکا بودند و جاودانه شدند. اگر قرار بود این کارگردانان کار نکنند چه اتفاقی می‌افتاد، بی‌شک هیچ اتفاقی نمی‌افتاد چون نمی‌توانستیم بفهمیم چه بحران‌هایی را یک جامعه پشت سر گذاشته است. پس ما باید کار کنیم اما معتقد هم هستم تمام دوستانی که کار نمی‌کنند مثل چشمان من عزیزند و حق دارند مثل دوستانی که اجرا می‌روند هیچ تفاوتی ندارند. شما می‌گویید تئاتر را سانسور می‌کنند.

یک کلمه که می‌توانم حرف بزنم آیا آن را هم از خودم دریغ کنم؟ بروم در خانه بنشینم که چه شود، افسرده شوم و دست به خودکشی بزنم، چه کمکی می‌کند. الان ۲۰۱۰ دانشجویی من روی صحنه آمدند و در این یک سال دانشجوی زیادی را در بهترین سالن‌ها روی صحنه بردم، این خدمت نیست. آیا وظیفه من از این بیشتر است.

هر کسی به اندازه وسع خودش برای تغییر جامعه‌اش کار می‌کند. این کار را هم نکنم دانشجویان من چه کار باید بکنند؟ من باید به آنها کمک کنم. این وظیفه من برای تغییر

در جامعه است.



### یک فنجان قهوه برای عشق

«یک فنجان قهوه برای عشق» اثر جهانگیر چالاکي از نمایش‌های خیابانی روز اول جشنواره تئاتر فجر بود که گوشه‌ای از زندگی زنی در پارک مهرش می‌کند که به دنبال مسررش می‌گردد. او در این جست‌وجو با مردی معتاد مواجه می‌شود و داستان از اینجا شروع می‌شود... اجرای مجدد این نمایش را علاقه‌مندان می‌توانند امروز ساعت ۱۵ در پهنه رودکی ببینند.

#### روی صحنه

### «قضات» در بوتیک تئاتر ایران

نمایش «قضات» به طراحی، نویسندگی و کارگردانی سجاد حسین‌پور و تهیه‌کنندگی سامان شمس ۵ ا بهمن در بوتیک تئاتر ایران روی صحنه خواهدرفت.

نمایشی جدید از سجاد حسین‌پور پس از اجرای نمایش «اعترافات ذهنی مجبور در فضایی دو در یک» است که با ایده‌ای جدید و محیطی اجرا می‌شود. در این نمایش، مخاطب در جریان اجرا قرار دارد و به دلیل فضای دل‌پرده‌ا نمایش و تعامل مخاطب در اجرا، رده سی ۱۵ سال به بالا به عنوان مخاطبان نمایش در نظر گرفته شده‌است. در خلاصه داستان این نمایش آمده است: «داد سربایی دچار آتش سوزی می‌شود و مخاطب همراه با بازیسر در این مکان به پرونده‌های باقی مانده در بایگانی رسیدگی می‌کنند.» طراح، نویسنده و کارگردان قضات سجاد حسین‌پور است و سامان شمس تهیه‌کننده و امیر عباسی مجری طرح آن هستند.

نمایش قضات از ۵ بهمن هر شب ساعت ۱۹ در بوتیک تئاتر ایران (سالن شماره ۴ شهرزاد) به نشانی خیابان نوفل لوشاتو پردیس تئاتر شهرزاد روی صحنه خواهدرفت.



#### جشنواره

### نمایشی درباره یکی از شهدای فوتبال

نویسنده و کارگردان تئاتر خیابانی «چرخیدن» گفت: این نمایش درباره چند توپ فوتبال است، قصه آن با هیجانات فوتبالی شروع می‌شود و در ادامه علاقه‌مندی‌های مردم کشورهای مختلف به فوتبال شرح داده می‌شود. پس از آن هم جریان‌ات هیجانی فوتبال نقد می‌شود و

در نهایت به یکی از شهدای فوتبال که کاپیتان تیم است، می‌پردازیم. آرش رضایی افزود: فوتبال پرطرفدارترین ورزش دنیاست و علاقه‌مندان زیادی دارد. اخیرا صحبت‌هایی در مورد برخی فوتبالیست‌ها مطرح شد، من خواستم این را نشان دهم که در هر کشری و بین مردم هر جامعه‌ای مردان بزرگی را داشتیم که به به شهادت رسیدند و برای آبادانی کشورمان تلاش کردند. وی در خصوص فضای اجرای این نمایش نیز گفت: به‌منظور ارتباط‌گیری با مخاطب، این نمایش‌ها باید در جای مناسب اجرا شود، اگر اجرا در مرکز شهر باشد خیلی بهتر است چون جایی که مردم حضور دارند، فضای مناسبی است. با توجه به این‌که تئاتر خیابانی اثرگذار است، جمعیت بیشتر تماشاگران باعث می‌شود شما اثرگذاری بیشتری داشته باشید.



## تئاتر

THEATER

دوشنبه ۳ بهمن ۱۴۰۱ ■ شماره ۶۴۱۴

#### نقد

نقدی بر نمایش «طلقه‌الرحمه» به کارگردانی محمد موید از عراق

### مواجهه‌ای غریب با یک پرفورمنس



رضا آشفته منتقد تئاتر

پیش از اجـرای نمایش «طلقه‌الرحمه» در چهل و یکمین جشنواره تئاتر فجر، حس می‌شد عراق و به‌ویژه بخش عربی آن تئاتری نداشته باشد و به همین دلیل اجرای یک پرفورمنس مدنی از عراق در تئاتر شهر بعید بود و این پیشداوری مانع نشستن و دنبال کردن این اجرا نمی‌شد، چون موسیقی الکترونیک برای ۱۰ دقیقه اول با جاذبه شنیداری بسیار، تـورایای کار می‌نشانند و حرکات بدنی اجراگران تـورا میخوب می‌کرد، که با یک پرفورمنس از عراق مواجه شده‌ای.

مواجهه‌ای غریب که تـورادره‌ذره در خود حل می‌کرد و این‌گونه نمایش در مدار عناصر اجرایی تـورا به عنوان مخاطب درگیر خود می‌کرد.



شاید برای ۱۰ دقیقه اول موسیقی جذاب بود اما نداشتن فرازونشیب، آن را یکنواخت و تا حدی خسته‌کننده و خواب‌آور می‌کرد و این خود یک نقطه‌ضعف بارز برای این اجرا بود. درحالی که موسیقی، اثر برجسته‌ای برای شکل گرفتن این پرفورمنس بود و می‌توانست حرکات موزون و ضد موزون آن را در فضای قابل پذیرشی سمت و سود دهد. اجراگران نیز با بدن‌های آماده و ورزشکاری همچون پارکوربازان در صحنه جست‌وخیز می‌کردند و چشم‌نواز بودند، اما به دلایل هنری نمی‌توانستند تصاویر چشمگیری بیافرینند یعنی بیشتر درگیر ارائه حرکت بودند تا این‌که بخواهند در پیوست حرکات ریز و درشت، معنا و هدفی ژرف را پیگیری کنند و این سدی بود برای درک بهتر این موقعیت نمایشی که می‌خواست گوشه‌ای از درگیری‌ها، هول و هراس‌ها و طغیان‌های مردمی را نسبت به یک وضعیت دیکتاتور زده و نسبتا جنگی نمایان کند؛ بنابراین نمایش در ظاهر بسیار موفق اما در باطن با کم و کاستی‌هایی همراه می‌شد و این به درک یک پرفورمنس معتاد را برمی‌گردد که همچون هنر مفهومی به دنبال افزایش معنا در هر لحظه‌ای است و حرکات، موسیقی، نورها و اجراگران باید در چنین مدارتی به دنبال یک برآیند لبریز از معنا باشند و این معنا در ارائه تصاویر بهم پیوست شده و ایجاد فضای پر از جنگ و درگیری نمایان می‌شد. شاید کارگردان از ارائه حرکات و توان بسیار بالا و انرژی جوانان کارش در مقام اجراگر به دنبال جذابیت‌های ظاهری برآمده و همین نقطه انحرافی برای یک مسیر ژرف و پر از معناست که نیازمند حوصله و درک زیبایی است.

به هر تقدیر، عراق در این چهل و چند سال اخیر مدام درگیر فضای استبدادی، جنگ و حضور بیگانگان بوده و هنوز به معنای حقیقی فضای دموکراتیک را برای درک رفاه و آزادی و ارائه فرهنگ به دست نیاورده است؛ اما محمد موید به عنوان کارگردان در این باسماقی دارد امیدبخش می‌شود، چون در تقابل با کاستی‌های کلان اجتماعی و سیاسی فرهنگ‌سازی می‌کند و با ایجاد یک گروه جوان و استقرار آنان در یک فضای نمایشی به دنبال ارائه تجربه‌هایی است که هریک به‌گونه‌ای می‌تواند زمینه‌ساز مواجهه بهتری با مخاطبان خود باشد و پرفورمنس طلقه‌الرحمه به جنگ این نداشته‌ها رفته و با انرژی بالایی خود می‌تواند آینده بخش باشد.

#### قاب فجر

